

# Contents



Introduction	1
Bibliography of Basic Resources for the Study of the Arthurian Legends	6
<b>I. EARLY ACCOUNTS OF ARTHUR, CHRONICLES, AND HISTORICAL LITERATURE</b>	<b>13</b>
Early References to Arthur	13
The <i>Gododdin</i>	13
Gildas	14
Bede	14
Nennius	15
<i>Annales Cambriae</i>	15
Arthur in Welsh Literature	16
<i>Culhwch and Olwen</i>	16
<i>The Dream of Rhonabwy</i>	17
<i>The Birth of Arthur</i>	18
<i>Taliesin</i>	18
Welsh Verse	19
David Jones	21
Saints' Lives	22
Geoffrey of Monmouth and his Influence	24
Geoffrey of Monmouth	24
Translations and Adaptations of Geoffrey's <i>Historia</i>	28
Gaimar and Wace	28
Layamon	29
<i>Perceforest</i>	31
Romances Focusing on Arthur	31
Other Latin Chronicles	34
The Continuing Chronicle Tradition in England and Scotland	36
English Metrical and Prose Chronicles	36
Robert of Gloucester	36
<i>Short Metrical Chronicle</i>	36
Robert Mannyng of Brunne	37
Thomas Castleford's <i>Chronicle</i>	37
John Hardyng	38
<i>Arthur</i>	39

English Prose Chronicles	39
Scottish Chronicles (in Latin and Scottish)	40
John of Fordun and Walter Bower	40
Hector Boece and his Translators	41
John Major	42
George Buchanan	43
The Historical Arthur after the Middle Ages	43
 Arthur's Death and Survival	 45
Arthur's Grave	45
Arthur's Survival and Return	46
 Historical Verse	 50
Sir Richard Blackmore	50
Richard Hole	50
H. H. Milman	51
John Lesslie Hall	52
John Masefield	53
John Heath-Stubbs	54
 Historical Drama	 55
<i>The Misfortunes of Arthur</i> by Thomas Hughes	55
<i>King Arthur</i> by John Dryden	55
<i>Arthur, Monarch of the Britons</i> by William Hilton	56
<i>Vortigern</i> by William Ireland	57
<i>The Dragon King</i> by J. F. Pennie	57
Twentieth-Century Historical Drama	58
 Historical Novels	 59
Alfred J. Church	60
William H. Babcock	60
Warwick Deeping	61
T. H. Crofton	62
Farnham Bishop and Arthur Gilchrist Brodeur	62
W. Barnard Faraday	63
Edward Frankland	63
John Masefield	64
Alfred Duggan	64
Meriol Trevor	65
Henry Treece	65
Edison Marshall	66
Rosemary Sutcliff	66
Walter O'Meara	67
George Finkel	67
Godfrey Turton	67
Adam Fergusson	68
Roy Turner	68
Jayne Viney	69

Victor Canning	69
Douglas Carmichael	70
John Gloag	70
Peter Vansittart	70
Catherine Christian	71
Parke Godwin	71
Bernard Cornwell	72
Jack Whyte	74
<b>2. THE ROMANCE TRADITION</b>	<b>83</b>
Chrétien de Troyes and the Beginnings of the Romance Tradition	83
Chrétien de Troyes	85
The Influence of Chrétien de Troyes	93
<i>Fergus</i> and the Dutch <i>Ferguut</i>	93
Hartmann von Aue	94
<i>Erex saga</i> and <i>Ívens saga</i>	97
<i>Gereint Son of Erbin</i> and <i>Owain (The Lady of the Fountain)</i>	98
<i>Ywain and Gawain</i>	99
The Continuing Tradition	100
Lancelot and Guinevere	103
Ulrich von Zatzikhoven	103
The Vulgate Cycle or Lancelot-Grail Cycle	104
<i>Lancelot of the Laik</i>	110
The Stanzaic <i>Morte Arthur</i>	111
Romances with Non-traditional Heroes	113
Lanval and Launfal	118
Chastity Tests	120
Ballads	122
<b>3. MALORY, HIS INFLUENCE, AND THE CONTINUING ROMANCE TRADITION</b>	<b>133</b>
Sir Thomas Malory's <i>Morte d'Arthur</i>	133
From Malory to Tennyson	144
Alfred, Lord Tennyson	146
Lady of Shalott/Elaine of Astolat	152
Other Victorian Poets	157
Parodies and Criticisms of Tennyson	159
Mark Twain's <i>Connecticut Yankee</i>	162
Twain's <i>Connecticut Yankee in Film</i>	164

<b>Arthurian Youth Groups and their Influence</b>	<b>164</b>
Adapting and Illustrating the Arthurian Legends for Children	167
<b>Illustrating Malory and Tennyson</b>	<b>169</b>
<b>The Continuing Romance Tradition in Poetry</b>	<b>172</b>
<b>The Continuing Romance Tradition in Drama, Music, and Film</b>	<b>177</b>
Drama	177
Music	183
Film	185
<b>The Continuing Romance Tradition in Fiction</b>	<b>188</b>
<i>T. H. White</i>	188
John Steinbeck	192
Thomas Berger	195
Donald Barthelme	196
Lancelot and Guinevere in Fiction	197
Mordred	200
Excalibur	201
Feminist Retellings	201
<b>4. THE HOLY GRAIL</b>	<b>213</b>
<b>Chrétien de Troyes's <i>Perceval</i> and its Continuations and Translations</b>	<b>213</b>
Chrétien de Troyes's <i>Perceval</i> or <i>Le Conte du Graal</i>	213
The Continuations and Prologues to Chrétien's <i>Perceval</i>	218
The First Continuation	218
The Second Continuation	219
Gerbert de Montreuil's Continuation	220
Manessier's Continuation	221
Eric Rohmer's <i>Perceval le Gallois</i>	221
The <i>Elucidation</i>	222
<i>Bliocadran</i>	222
Translations and Adaptations of Chrétien's <i>Perceval</i>	222
<b>Robert de Boron and the Prose Adaptations of his Work</b>	<b>224</b>
<b>Perlesvaus</b>	<b>227</b>
<i>Perlesvaus</i>	227
<i>Y Seint Greal</i>	229
Dorothy James Roberts's <i>Kinsmen of the Grail</i>	230
<b>Peredur and Sir Perceval of Galles</b>	<b>230</b>
<i>Peredur</i>	230
<i>Sir Perceval of Galles</i>	232
<b>Tyolet and Related Tales</b>	<b>233</b>
<i>Tyolet</i>	233

<i>Lanceloet en het hert met de witte voet</i>	233
<i>Moriaen</i>	234
Clemence Housman's <i>The Life of Sir Aglovale de Galis</i>	234
George Moore	235
 Wolfram von Eschenbach and his Influence	235
<i>Parzival</i>	235
<i>Titurel</i>	240
Richard Wagner	240
Works Influenced by Wolfram and Wagner	241
 The Grail in the Vulgate (or Lancelot–Grail) and the Post-Vulgate Cycles and Henry Lovelich's Translation	241
<i>Estoire del Saint Graal (The History of the Holy Grail)</i>	241
<i>Queste del Saint Graal (The Quest for the Holy Grail)</i>	243
The Post-Vulgate <i>Queste del Saint Graal</i>	245
Henry Lovelich's <i>The History of the Holy Grail</i>	246
 Joseph of Arimathea	247
<i>Sone de Nausay</i>	247
<i>Joseph of Arimathea</i>	247
Later Accounts of the Life of Joseph of Arimathea	248
 The Grail from Malory to Victorian England	250
William Wordsworth	250
J. H. Shorthouse	250
Victorian Poets	251
Victorian Artists	252
 American Interpretations of the Grail	254
James Russell Lowell's <i>The Vision of Sir Launfal</i>	254
J. Dunbar Hylton's <i>Arteloise</i>	255
Katrina Trask	256
Sophie Jewett's 'The Dwarf's Quest'	256
Sara Hawks Sterling	257
Edwin Austin Abbey's Grail Murals	257
Irwin St John Tucker's <i>The Sangreal</i>	258
John Erskine's <i>Galahad</i>	258
Jack Spicer	259
John Steinbeck's <i>Cup of Gold</i>	260
Bernard Malamud	260
Walker Percy	261
Bobbie Ann Mason	262
 Jessie Weston and T. S. Eliot	263
The Influence of <i>The Waste Land</i>	266
 Twentieth-Century British Interpretations of the Grail	266
R. C. Trevelyan	266

E. S. Padmore	267
Evelyn Underhill	267
Arthur Machen	268
John Cowper Powys's <i>A Glastonbury Romance</i>	269
Charles Williams	269
C. S. Lewis's 'Launcelot'	272
Naomi Mitchison	272
Jim Hunter	273
Anthony Powell	274
Peter Vansittart	274
<b>The Grail in Popular Culture</b>	<b>275</b>
The Grail in Popular Literature	275
The Grail in Film	278
Esoteric and New Age Approaches to Glastonbury and the Grail	279
<b>5. GAWAIN</b>	<b>291</b>
<b>Gawain Romances Other than English</b>	<b>291</b>
The Youth of Gawain	291
French Romances	292
<i>Roman van Walewein</i>	298
Heinrich von dem Türlin's <i>Diu Crône</i>	300
The Irish Tale <i>The Story of the Crop-Eared Dog</i>	301
<b>English Gawain Romances</b>	<b>302</b>
<i>Sir Gawain and the Green Knight</i>	302
Other English Gawain Romances	304
<b>Reworkings of <i>Sir Gawain and the Green Knight</i></b>	<b>307</b>
<i>The Greene Knight</i>	307
Poetry	308
Drama	309
Fiction	310
Film	313
<b>The Loathly Lady</b>	<b>314</b>
<b>The Fair Unknown</b>	<b>317</b>
<b>Gawain and his Family in Later Literature</b>	<b>320</b>
Prince Valiant	322
Gareth	322
<b>6. MERLIN</b>	<b>329</b>
<b>The Origins of Merlin</b>	<b>329</b>
The Celtic Merlin Figures	329
Geoffrey of Monmouth	331

Prophecies of Merlin	333
Merlin in Medieval Romance	335
Merlin in French Romance	335
Merlin in English Romance	337
Tom Thumb	339
Merlin in Drama	343
Merlin in Modern Poetry	346
Merlin in Modern Fiction	351
Merlin in Nineteenth- and Twentieth-Century Fiction	351
Merlin in Juvenile Fiction	359
Merlin in Popular Culture	362
 7. TRISTAN AND ISOLT	371
Tristan in Welsh Literature	371
The Common and Courtly Versions of the Tristan Story	372
Béroul	373
Thomas of Britain	374
Shorter French Tristan Pieces	375
Eilhart von Oberge	376
Gottfried von Strassburg	378
Tristan in Scandinavian Literature	380
Sir <i>Tristrem</i>	382
The Chertsey Abbey Tiles	382
The Prose <i>Tristan</i> and its Influence	383
The Prose <i>Tristan</i>	383
Italian Tristan Romances	385
<i>Povest' o Tryshchane</i> ( <i>The Romance of Tristan</i> )	387
Palamedes	387
Palamedes in Medieval Literature	387
Palamedes in Modern Verse	389
Palamedes in Modern Fiction	392
Tristan and Isolt in the Victorian Age	394
Tristan Plays	397
The Tristan Legend in Twentieth-Century Verse	405
Tristan and Isolt in Fiction	409
Tristan and Isolt in Film	416

xiv CONTENTS

Afterword	427
Arthurian People, Places, and Things	429
Index	477